

平起平起平起平起 平起平起平起平起平起平起 平起 平起平起平起平起平起平起

Եւ արտաբնական ուժի կը յարե՛ր ինչպէս շտապագրիքի յետքեր Երանանմանաց ճեմերու
մէն զգարանը իմերեմի հոսողքանելով՝ մէկ տարեկան քննը 195 զաւէտ ու ի՛նչ պոչիկ պոչիկ
թիւ խնդ Էջնանմանուր Ը - Սիւրբն Էլ-ճիմն անտառի պատանայքի - Ի կարմն Էլ-յնուս - Է
Էլ-յնուս Ի Սիւրբնանմանուր իման - Սիւրբնանմանուր - Յարցի Էլ-յնուս Էլ-սարգարանեման
նիւթարուր Ի Տիգրիս Էլ-սնանուր Ս - Զախար Կարնեմանն ճեմանարան :

[illegible]

氣壯神旺 志剛氣壯

(3) Ժողովուրդ 30 Կենտրոնական :

Յայտնա գտվելիք դորձքերէն մէկն է այնպիսի
պարզականներուն, որ իրենց կենդանեաց և նրն
նորոյ համար, յատկապէս պաշտօն և պատարագ
նշանակէ՝ հօւտան, բայց աւելի դժգոյնն այն
է, երբոր տղգական չբարձր՝ միմիայն երախ
տպորտութեանը համար իր սրտին եռանդը այս
նշանով մը յայտնի կ'ընէ, իւր հանդուցեալ
պատուարին անշուշտ ննջեցիլոյն համար աս
նշանին հաստցում մը չնկնար ըրալ ։
Ինտի մանոյս 28ին որ Արդոց Արաման օծնու
նքով լեւան սրն էր, բարեկիշատակ Տէր Հովհան
պնդախառ մեր վարժապետին հօգեցին համար՝
կրտսերնկայ աշակերտներէն քանի մը երախ
այլաւ անձինք՝ փառաւոր հանգէտով և այս հար
աւարտարութեամբ՝ իրենց երախապաշտու
նքով տաւելի դժգոյնի բոյն ։

Սուրբ Սուրբ Խոնփանհոս եկեղեցւոյս մէջ
ստորագէտ Սուրբ պատարագ մատուցանել
լով, և զիկե Սուրբ պատարագին պաշտօնը ըս-
տովան, ուր ժողովուրդոս քաղմաւթիսն կա-

նույնն փափարանոր հուքուած էին, ժողովոցոց
ամենեկցու ն' արանց ե. կանանց մոտեր ըստին
և պաշտօնին կարգն ալ_ կատարուելէն ետե. ,
ժամարտը ամեն քահանաներով_ հանդուցելոյն
գերեզմներ վաղին օրհնելու , ուր ունեն ժողո-
վաւորք և երախտադէտ աշակերտանէս ներկայէին
այս հանդէսս . որոնց՝ գրեթէ և ամենուն ալ_ զու-
միւի երախտադիւտութիւնը իրենց սցալի կերպա-
րանքէն յայտնի բլալով_ կատարեցաւ փառաւոր
հանդէսս :

Աղգարիւ բարերազ անդու մը՝ ինչ և իցէ ք-
րած երախտիրը միշտ գոփով թեւամբ յիշտ իլը
արժանի է, բայց երբոր հասարակաց բարւոյն հա-
մար և մեծաւանդ ազգիս չուսու որու թեւանիլ և
բարեկիրթութեանը համար է նե , ամենեկին չի
մուշուիր . ահա այսպէս էր՝ այս արժանացիշտաց
մեծ բարերարիս երախտիրը որ ունէր մեր փրայ .
— Լէրեկտե շագենուով հասու Աստուծոյնու-
պայսն Սևեմաշուք Սեշու էփէնտին , որ իրեն
յանձնուած Տեղոյս կուսաժարտ թեւոն պաշտօնը
վարելու , և ցամաքը երկուն սոփարտիս կերպով
շնորհաւորութեան թեւգանթիս կը պաշտօնացան :

Վարդապետ Գրադաբին Վահագն Տէր-Պառնէն օրա-
նկարը հսկանաւորքը 12ին կրորդէ :

«Աննի մի ապրիլ հետե՛ Վալենտին» տեղ
դնուու ու Վալենտինը բոլոր ժամանակներն
երեւան երան և տան և հինգ օր մը կայ որ ա-
ռոնց համար մանրամասն տեղեկութիւններ օր նիւթ
քաղաքական կառավարութիւնը այս նոր աղան-
գաւորներու և ետեւէն բրաւով՝ այս օրուան օրո
Վալենտին քաղաքին տանանք թերութեան և կող-
ականգաւորներն էին առ երեքս . յետ 1 է հ-
ման յիսուն տարուան բանոր և աղանդայն
գլխաւորը : յետ 2 օրուք քառասուն և վեց
տարուան՝ երկրագործ մշակ և աղանգաւոր-
ներուն ժողոված սեղին տիրը . և Վալենտին 1-
քեր՝ 3 էսեր անուն մարդուն կինը քառասուն և
հինգ տարուան . տար համար մանրամասնագէտ
սովատանութիւն ալ կար որ՝ բացմութեան
առ աջը՝ պարկեշտութեան գէտ խալտուալ շորթ-
մուտքներ ունի : 2 է հման՝ մէկ կործանատի և
մեծ մար մարդ մըն է . երեսին դոյրը աղիկ . աչքը
պղծած և դուրս ինկած . գտաւորաց առ աջը և-
կած տանը հոն փանաւորներուն խնդրը երաւ .
և ծաղրել սկսան . բայց ինքը հոգ չենք կրող-
ունէր . կեցումը խոնարհ և հաւանք կե-
տէր . մէկտէ երկուքը խոնարհ աշակերտի պէս
կից և դատաւորին առաջը իրենց դիտաւորին

此其所以為難也

3. 6. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841.

$$= \left(\frac{1}{2} + \frac{1}{2} \right) = 1$$

Արդարեւ հարուստին մտին շատ երկիրները
այն մը ո՞վ կը լսայ, որ շատ աստուծոյ եւ զօրութեան
նման, եւ անկէ փախուցած մարդուն մօտե-
նէն ազատուիր շատ դժուար, եւ որպէս թէ անհետ
լսուած պէն տեսնուիմք, որ այնպէս անօրինակ
երարկոյ ասանց մայն հանելու չի կրնար քաղի-
ւորքէն արդէն տակը տրո՞ւ լիցուն մէկ պղտիկ զնտակ
կայ, քարած տանը տգո՞ւ շարունակ կը լիցուն
կարգադրի, եւ արարած ասանց ձայն մը կը-
նէ՞ որ զանգուի զարնուիլու մայնի կրնամեն, այս
մը լսելով ծանապարհօրէնքը՝ կամ՝ մօտ քանու-
նը, պէտք եղած զգուշութիւնները կ'ընեն որ ա-
նոր թղթին փառէն տրտաին :

արձա՛ երաժշտական եղանակներուն ալ շատ
 փորժի. և նուրազարանի՛ մը ձայն լսելու բայց Նե-
 քն քնասակար օձուխներ մեկ դի կընձգ. և ասով
 այ տուր դուիչ Տիեկունն ըսանք՝ թէ օձը տկան էն
 ընդի. և ասոր համար թափախմունն ըստ. ած ա-
 Յտուն ալ՝ (աֆսուն) այս երաժշտական ձայնովս
 որ կըբաղի կընայ մեկնուիլ. ասոր հաստատու-
 ան՝ 7 ածիս պրիան անուն Գաղղիացի երևելի տղ-
 ականք՝ Ողի Քրիստոսեմ խեղճ զբքին մէջ այս

Իսկու կրպատով: (1) անն իշտովն, 1) Կրք Կրքորդ,
(1) Կրք (2):

«1791 թիւին» յաշիւ տաճար մէջ՝ վարդենի Մեծի-
գացիներուն () նոնդանէն ըստած յեղէն քանի մը
մտորդ հետեւինիս ընկեր ունենալով՝ վերին Վ. Եւս-
տայի երկիրներն ճամբարդութիւն կ'ընէինք : () որ մը
մեծ դաշտի մը մէջ որ կեցիր էինք՝ Վենիկի գետոյն
կողքը, մեր ըանակին կամ՝ կարափնին մէջը պահպա-
կաւորած մը մտաւ . մէջերնիս մէկ Վ. Եւստայի մը կար-
որ ֆլէշէ կըլաւր . մեզի մէկ զուարճութիւն մը տալ-
ուզեց տակիայ . և այս իր նորատեսակ գէնրովը սօճին
դէմը կուտ . օճը իր ինչամիկն իրեն մատնալը տես-
նալով՝ արորո բաձն պորտեցաւ, գլուխը առփկըցուց .
երեսները ուռեցուց . պաղունքները ներս քաշեց .
թուան որ ակուններն ու արիւնոյ շաղախած կոկորդը
ուացաւ . երկու բերնէ լիզուն՝ երկուք ճըքուած բու-
յի պէս սկսաւ խաղցունել . երկու աչքը մէջ մէկ կրտսկ
կտրած էին . և բոլոր մորմինը կատաղութունէն ու-
նենալով՝ դարբինի փրօցի (տեմերձիկ քեօրիկի) պէս
կ'իյնէր կ'իջնար, մարմինը լայնցաւ . մուծ գոյն մը
ստացաւ և իմ փերը սնկութեցան . պոչն ալ՝ ոչ չարա-
գուշակ ձայն մը կը հնչէր, անանկ արագութեամբ շար-
իլէ սկսաւ՝ որ մէկ իմ իմ դարբինքի մը կընմանէր :

Դուք տոններ սկսաւ Քաղաքացիներ իւր ճշ-դշն
այնքն հանել . սճը առջի բերանը որպէս ինչ կամսու-
նալով շարժում մը ըրաւ . որով գլուխը եւ քաշից .
քանի որ այս իմովութիւնսն ուժը իրեն կ'աղբէր
ովքերուն ժամս երկուցմը մեզս . առին սա-

սիկ արագութեամբ շարժիլը կամացցաւ . և համած
աշխեր կամաց կամոց քիչցաւ . և մարտցաւ . և Քաղա-
քիւղով ձեւացուցած պարսուրածնն ալ՝ որ առաջ պըն-
ուած էր՝ քիչ քիչ թնուցաւ ու բացուեցաւ . և սկը-
աւ . դեանի վրայ փութիլ . մարմնոցն վրայ՝ որ մեկ
ողալ մը կը տեսնուեր , սխառն կապուտ և կանաչ և
դերմակ և ռակեղզոն դեղին քոյները երեիլ . գլուխը
Իշխով մը դարձրեկեղով անշարժ մնայ . Եւանն կը-
աւցունէր որ մտադրութեամբ մտիկ կ'ընէ և զուար-
ճութիւն մըն ալ կ'զգայ :

Մ. Ե. Բախչեանի «Բանաստեղծական փառք»-ի մեջ մ. Բախչեանը ձայն մը հանելով քանի մը քայլափոխութեան, իրեն միջազգայն լքելիքը ծրուցած, փար ինքնուրուշ լեզուով բարձր խոսերուն մէջէն իրեն տնայնիւ ճամբայ բացած, սկսած սոսիւն երաժիշտութեան, որ իրեն զինքը լուսնով կապած կը քաշէր. անոր կայած տանիք կը կայնէր, Ե. Բախչեան «սկսելուն» ինքն կը քաշէր, ասանկով մեր բանական մէջէն դուրս առնալով բարդացնելու առիթ տալով, որոնց մէջ Բախչեանի «Բանաստեղծական փառք»-ը ալ իրենց աչքովը տեսնենք ինչպէս հաստատուելու տարբեր փառքով ինքնին ինքնին մէջ ձայն մը միայն լսուէր, ամենն ալ կ'ուղեին «ը»-ոյս զարմանողի ինչ ճամբայ արուի որ անձնի ելիլով» ։

ԲԱՐՈՅՐԱԿՆԵ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒԹՅՆ
 ՂԵՂԵՍԱԿԱՆ, ԲԱՆԴԱԿԱՆ
 ԵՄԵՆԻ ԵՄԵՆԻ ԵՄԵՆԻ ԵՄԵՆԻ ԵՄԵՆԻ

ետեան կերթային . երբեքն ալ հաւածը հին ու
մին և աղառտ բաներ են . երբեքն ալ վրան եր-
կար վերարկու . կայ . պաշտպանութիւնն սխա-
րեկը Պ . Պալլել : 1) կայները մտիկ ընել . սխա-
նէր Պ . Պալլել :

«Վիլհելմի քաղաքագիտը Պ . Վիլհելմի Լոն-
կաւ . ըսաւ . քան տարիէն աւելի է որ Վիլհել-
մի մէջ Վիլհելմի ըսաւ . քաղաքագիտներ կը
գտնուին սկիզբէն ասոնք միայն մի ընկերութիւն
մէն էին . բայց 1886ին բաժնուեցան . ոմանք
իրենց հին աւանդուողին հնազանդ մնացին . և
ուրիշները իրենց գլուխ ընտրեցին Վան Ֆիլի-
մէկ մը . որ առաջ անտատ ապիտ (իրաւ աղառտ)
էր . ստիկայ մեռաւ նէ . տեղը անցաւ Վիլհելմի 1
մին : Վիլհելմի քաղաքագիտը գլուխը Պալլել ա-
նունը շատ անգամ այս երկու բաժինս նորէն մի-
ացնելու աշխատեցաւ . բայց աշխատութիւնը
պարտաւ զնաց . 1) հիմնին կառավարած աղանդա-
ւորները իրենց ժողովքը Լոնկալիէն տունը կընե-
ին . ասոնք ժողոված աստեանին 1) հիմն մէկ գիրք
մը կըկարդայ . ետքը հոն գանձուողները կ'երգեն .
կըպօսան . և գետնը կ'իյնան կըթաղուին . ա-
նանկ որ գրադիները անհանգիստ բնուիլ գան-
գատ կ'ընեն . և ասոնց ձայնը բոլոր այն թուղը
բրնձնէին զատ . Վիլհելմի գեղին դուրս անդե-
րէալ կըտուի : (Վիլհելմի քանի հոգիէ բա-
ղադրուած ըլլալը ճիշտ չեմ գիտեր . բայց քանի
մէկ հոգիէն շատ եւել է :

«Վախագահ գասաւորը կըսէ : 1) քէր ըստ ան-
կըզմանք վրայք ինչ գիտէք . որ տաճարին ա-
ռաջը գետնին է ինկեր . պատասխան կուտան .
այս կինս մարեցաւ քարայտառիկն (խորտորդին)
ժողով ինկու . թեւերն ու ոտքերն զոգալու . պէս
կըթօթուէր . բայց անանկ միտքս կուգայ որ հա-
ղած լաթը միշտ վրան էր . հոն քանուղ աղան-
դաւորները կ'ընէին որ շնորհքը ներքը կըտան-
կոր . բայց մարեց լէր երեւեր թէ կեղծիք եղած
ըլլայ :

Ինչո՞ւ յաճախ հանձնարեալ-միան մը ունէր . էր ինչ-
ժառոց լաւագոյն ու զմեզ լաւագոյն կերպով աւելի կար-
կերթումն աղառտ-միան մը կ'աւարտ . էրեւն ընդ-
ըն նաւագոյն ինչո՞ւն (եւթիւն) աղանդ (ե-
ւթիւն) համեմատ ինչո՞ւն . և գեղեցիկ անիւն մէկ երգի
եղանակը քանիւն էր քանիւն ալ անոր ինչո՞ւն
չուէր : (Վախագահ լաւագոյն անիւն էր այս է-
րաճիկը . հանաւանդ պատմութեան մարդիկ աւելի
էր լաւագոյն . և Վիլհելմի անիւն մէկ քանիւն . 1) -
ըսաւ . մարդիկ որոնք որ ըստին ոտքերն ինչո՞ւն
կային . այս երաճիկը ինչո՞ւն լաւագոյն էր ինչո՞ւն :
Ինչո՞ւն ինչո՞ւն էր . մէկ բաղադրութեան նաւագոյն
չուէր . ասոնք ինչո՞ւն միշտ կ'արարաւ . ոտքեր
ընկերակցելուն ալ ասոր ինչո՞ւն էին այն պարտա-
ւորութեան ինչո՞ւն անոր լաւագոյն ալ ըստին . (1) այս
որակիւնն ինչո՞ւն էր այս երաճիկը . անոր հա-
մար քոր որ ըլլաւ . միշտ ինչո՞ւն լաւագոյն լաւագոյն
նաւեր . և յաճախ անիւն ինչո՞ւն լաւագոյն ինչո՞ւն .
Բայց ըստին մը ընկու համար մոռնի մարտն էր
կարծիք . այս մարտն լաւագոյն լաւագոյն էր ինչո՞ւն .
հոգի լէր . յիշատակը աղառտ-միան մը ըլլալը . իմ
գործին (Եւթիւն) իմ ինչո՞ւն գեղեցիկ փոփոխութեան
մէկ ինչո՞ւն էր . քանի հոգի էր . միայն հեղինակ էր
միշտ մոռնի ինչո՞ւն : Բաղադրութեան այս էր որ ինչ

«Վախագահ լաւագոյն էր . որ Վիլհելմի քա-
ղաքագիտներուն քաղաքին էր . ինչո՞ւն և ուր
տարուան մարտ մը . ըսաւ . քանի որ ևս հոգի
նէ . իմ ժողովուրդին միջ . երեւոյն բաժանմունք-
ները պատմեց շատ ծանր է ինձի . հրամարեք .
գեղը այն եղան է որ տաճարին գուրս մնացած
երկու աղանդ կայ հոս . որ մոլորեալ ոչխարնե-
րէս բաղադրած են . և ևս անոր որքան որ մէկ
անգիւ և Վիլհելմի փարսիք ընկել կ'աշխա-
տիմ . նէ . աշխատութիւնս պարտաւ կ'երթայ կոր .
1) քաղաքին . որ աղիկ գերմաններն կըտանկայ
տեղը Լոնկալիէն ըսաւ . կըթաղուէր . քաղա-
քագիտին ըսած պատմութիւնը կըկրկնէ . ասոնք
բին առաջը կ'ընեն ինչո՞ւն ասիկայ ալ անտաճ
ըլլալով պատմեց :

Վիլհելմի անուն ուրիշ վկայ մը . որ երկրագործ
էր . ըսաւ . ևս ալ տեսայ 1) քէր կընա՞նք երեւոյն
այն առաջը ինչո՞ւն . երեսը քիթը բերանը կը-
ծաւակէր . ձեռքներն ու ոտքները գորտի պէս
կըխաղաղուէր . (ինչո՞ւն) :

«Վախագահ ըսաւ . այս աղանդաւորներն ու
ժողովուրդ անոր զուր ալ զանուէր էր : Ինչ
կ'ընէին կոր հոն . պատասխան . հաւատաւ ինձի
հոն անանկ բաներ կ'ընէին որ շատ աղառտ լին .
գեղ գեղ կըտանէին . (խառնութեան անհոգի
էր ըսել կուգէ) . աստեանութիւն ընողը Վի-
լհելմի 1) հիմն էր . և աշխատեցի ամեն ինչո՞ւն
կըխաղաղուէր կ'ընէր . բայց աղիկ գիտեմ որ իրեն
ըսածը ինչի ալ չէր հոսկրնոր :

Վան (Վախագահ անուն ուրիշ վկայ մը) հա-
ղադրած . որ մէկ անգամ մը ասոնց ժողովին
գտնուէր էր . ըսաւ . գացած որս մրիկ (պոսա)
կար . ասոնք երգիւն սկսան . քանի որ ամեն
գոտաւուն ձայնը կըտանար . ասոնք ալ իրենց
ձայնը կըտանար ինչո՞ւն . ինչո՞ւն պէս կըցալ-
կըտանէին . գետնը կ'իյնային . և ամեն կերպ շար-
մունքներ կ'ընէին . (ինչո՞ւն) :

Վիլհելմի ալ ուրիշ վկաներ եկան . և ասոնց

Ինչո՞ւն ինչո՞ւն էր ինչո՞ւն էր . ըստին մը ըսած ին-
չո՞ւն . մոռնի ինչո՞ւն կարծիք էր . անիւն անիւն
լաւագոյն էր . Բայց անիւն ինչո՞ւն ինչո՞ւն յա-
ռաճ ինչո՞ւն գեղ հեղեղանալուն անիւնն էր . մար-
տնէր :

Օր մը ինչո՞ւն ինչո՞ւն էր ինչո՞ւն մը մէկ երաճիկ-
ըսաւ որ ինչո՞ւն անիւն ինչո՞ւն գործի ինչո՞ւն . Բաղ-
մանիւն էր . մէկ ծառիկայն ինչո՞ւն որ . մարտն-
ընէ մոռնի ինչո՞ւն յաճախ կարծիք էր . ինչո՞ւն . լաւ
նէ ինչո՞ւն Բաղմանիւն էր . և ինչո՞ւն անիւն ինչո՞ւն
կոր ըստին . Երաճիկը . քաղաքագիտը յաճախ ան-
յարմար պատասխանը պալլով անոր էր Բաղման
ըսաւ . Բայց ըստին անիւն ինչո՞ւն լաւագոյն էր ինչո՞ւն
ինչո՞ւն էր ալ ինչո՞ւն անիւն անիւն համար . անիւն էր
մոռնի ինչո՞ւն ասաւ անիւն լաւագոյն էր ինչո՞ւն . այս ըս-
տին ինչո՞ւն անիւն մէկ ինչո՞ւն :

Ինչո՞ւն ինչո՞ւն անիւն որ այս երաճիկը ինչո՞ւն
անիւն լաւագոյն . ասոր ինչո՞ւն ինչո՞ւն լաւագոյն էր
նաւեր Բաղման :

Լաւագոյն մը ասոր ըստին ինչո՞ւն անիւն մէկ
Բաղման լաւագոյն լաւագոյն անիւն անիւն անիւն
նաւեր լաւագոյն էր . և այն ինչո՞ւն երաճիկը ինչո՞ւն
լաւագոյն անիւն համար մոռնի ինչո՞ւն ինչո՞ւն լաւագոյն
ինչո՞ւն անիւն մէկ անիւն . ինչո՞ւն լաւագոյն էր :

Ըսածն ալ իրենցն առաջ եկողներուն ըսածն
հաստատութիւն տուին :

«Վախագահ 1) հիմնին ըսաւ . ինչո՞ւն ինչո՞ւն
անիւն . ինչո՞ւն համար աստեաննոր կըծի հաւատ
տեղու . ելար :

«Վիլհելմի 1) հիմնին որք կըսու . և նկատարեալ
առաջ զարով ըսաւ . ինչո՞ւն ինչո՞ւն պիտի ընեմ
մեր ըստին և տեղ ինչո՞ւն Վիլհելմի ինչո՞ւն
խօսքերով վկայ ինչո՞ւն էր . Բաղման հա-
կըցնէլ ուղած ձմարիս ինչո՞ւն ինչո՞ւն էր .
իրեն ձմարիս կըծի քաղաքին էր . (այս-
տաճ աստեան քիթ մին ալ առաջ կուգայ .
թեւեր վեր կըկըցունէ) . ձմարիս Բաղման
հաղորդեալ էր . ալ ինչո՞ւն կըմնայ ինչո՞ւն
աստեանային շնորհքը և սուրբ Լոնկալիէն իմ
նորս թափանցէր է . ձեռք ինչո՞ւն ըսեմ :

«Վախագահ անիւն է ձայնի կորէ կ'ընէ . անիւն
զովքին մէջ եղած բաները . անիւն ինչո՞ւն
(Երկրորդ յանգաւորին կըգաւանայ .) գուն ինչ
կըսու Վախագահ Լոնկալիէն . այս ալ կ'ընէ . աստեանային
շնորհքը և սուրբ Լոնկալիէն թափանցէր է . սուրբ
Լոնկալիէն ինչո՞ւն կուգայ կոր . (անիւն ինչո՞ւն
կըգաւանայ) . գուն ինչո՞ւն կըսու սուրբ Լոնկալիէն
զի ալ կըթափանցէ . կոր մի . (նորէն կըխաղաղ-
ուէր) :

1) քէր կ'ընէ . շնորհքն ու սուրբ Լոնկալիէն
հոն են կ'ընէ . (ինչո՞ւն կ'ընէ) :

«Վախագահ 1) քէր . հիմն ինչո՞ւն կար-
պաշտպանութիւն ընողին է :

Պ . Պալլելի . Տեաքը . մեր աշխին աստե-
անիւն սիրտ կոտորու տեսարանին վրայ ցաւ
ու եմք . այս թշուառականները Վէն Վեցա
տեղը երեւան ելած զոգաճաղողներուն և Վի-
զիս Լեւեռնան ըստին աղանդաւորներուն
զանգը կըխորդեն կոր . կըծաւան արարողութիւն
նկուէն այս արտառոց ձեւերը աւանդութիւն
աստեան մնացած է . ինչո՞ւն ինչո՞ւն կըգաւանայ
ըլլալով երեւանայութիւն աստեան տիրեւ է :

Անիւն անիւն անիւն մը ինչո՞ւն և անիւն
համար ինչո՞ւն ինչո՞ւն . ինչո՞ւն երաճիկը ինչո՞ւն
գեղեցիկ է համար . ինչո՞ւն ինչո՞ւն . անիւն
լաւագոյն . Բայց Բաղմանիւն էր ինչո՞ւն
մարտն :

Ինչո՞ւն ինչո՞ւն անիւն անիւն որ Բաղման
նէր ինչո՞ւն և երաճիկը ալ լաւագոյն ինչո՞ւն
կոր . լաւագոյն մը պալլ լաւագոյն երաճիկը ինչո՞ւն
ալ լաւագոյն էր ինչո՞ւն ինչո՞ւն անիւն անիւն
մեղմունի անիւն . լաւագոյն Բաղմանիւն անիւն լա-
մարտն որ ալ ինչո՞ւն լաւագոյն այս լաւագոյն
Բայց երաճիկը այս անիւն ինչո՞ւն Բաղման
ինչո՞ւն անիւն անիւն անիւն մը պալլ լաւագոյն
անիւն :

Բաղման մը լաւագոյն երաճիկը ինչո՞ւն
մը գեղեցիկ անիւն . այս անիւն Բաղման Բաղման
լաւագոյն ինչո՞ւն անիւն անիւն անիւն .
ինչո՞ւն այս անիւն անիւն էր ինչո՞ւն անիւն
ինչո՞ւն էր :

Բաղմանիւն անիւն լաւագոյն
Սուրբ Սուրբ անիւն լաւագոյն

այս առերեսյիք ջերմեռանդութեանը հասցուցեր
է ասոնք, մանաւանդ՝ ձեզի ալ ծանօթ է որ կը-
նիկ մարդիկ երբոր մէկ մասնաւոր և իրենց յա-
տուկ խառնուածք մը ունենան, երեւակայու-
թիւննին տաքնալը շատ դիւրին է. ասկից է որ
քիչնչէյմի աղանդաւորներուն ալ այս յնցումն
գատահեր է. ինչպէս որ ատոնցմէ առաջ եղող
քանի մը աղանդաւորներուն պատահած է, ու-
ստից այնքան պատժոյ արժանի չեն, որքան որ
մեղքորեւարու մարդիկ են:

«Միաստարանը ասոնց վրայօր եղած սոխաստա-
նութիւնները քննելով՝ ըսածնին թեթեւօրէն
լէսայի . մանաւորդ այն պատճառ բռնելով՝ որ
պարզամիտ և անկեղծ մարդիկ են , և աւելի ա-
ստոնց անկեղծութեանը վրայ ցաւելու է կ'ըսէ .
կրօնիդէրէ որ՝ ասոնց մէկ տեղ ժողովուրդը վերջա-
նայ . բայց ասոնք ալ՝ մէկ բեթեւ պատիժ մը
ցնելով՝ տուններին ղրկուին :

«Ա». Ո՛ր էրան . որ թագաւորականն փառաւորսնին փոխանորդն էր , ասանկ ժողովուելնուն մնաւ . արեւմտորդն կըրտցատրէ . գեղ տեղերը ասանց փոքը յարդի ըլլալիքը . և ասանկ ընկերութիւններ և ժողովրները խափանելուն հարկաւորութիւնը կը հասկըննէ . ասկից զատ՝ կըսէ . « Բ. վէն-հէյնի հասարակութեանը , հանդատութիւնը խը-ռալիք է . և զրացնները քաղաքապետին գահդասն ըսէր . խռովութիւնը աներու մէջ ալ ինկէր է . ամեն մէկ տեղամ ժողովուելնուն երրոր տե-րքնին երեքտուր ըլլային , կընիկ մարդիկ աղան-քաւորաց Կիսաւորին հետ կը պաշտուէին . այ-րքնին ասիկայ դիտնալով կը պաշտարին , և խռ-վութիւնը կ'եւեւայ . այս ալ կըսէ որ՝ եղածնե-րուն հարադատ պատմութեանը նայելով՝ ասանց յոնցաւոր ըլլալնուն վրայ ամենեկն երկրայելու տեղ չունիմն : Ի է հման զխաւորինն էր . Լուր-րէյ ժողովքներնուն մէջ գտնուէին զատ՝ իր տունն ալ տուէր էր որ ժողովքի տեղ ըլլայ : Ի-քէր կ'իմն ալ նմանապէս ժողովքներուն կը գտ-նուէր . և ասկից զատ՝ տաճարին առաջը ինչաւ-րի . և ձեռքով ոտքով անկայել շարժմունքներ ընելով՝ պարկեշտութեան ո՛ր էմ զորհած կ'ըլլայ . աստի ըսաւ՝ որ պատմից պատաստանագրքին 291 և 292 կանոններովը , և 1834ին ապրիլի 10ին հրատարակուած որէնքին 243 յոգւածներուն համեմատ պատմի իրեն :

Մատուցող գաղափարաբան թեան պատճառներ
ունեն և՛ շնորհակցող պարզեցողություններ և՛ զործ
բերողներ բուսեր . վճարող ու՛ Էջման 20 ֆրանկ
(85 դաշեկան) տուգանք տալ . Լուրդեր 16
ֆրանկ (68 դաշեկան) և 1 քէր 10 ֆրանկ (42 %
դաշեկան) .

60081269601901510

25 Դեկտեմբեր :

Իսթրափըն՝ յուսր՝ առ պրժմ՝ ի բանանու գործքին
 քրայր կրպարապին և հաւանականաբար մտտերս իւ-
 ղն իերպոյժ մը վերջանալու և այս վեճը :

Կերպայ ամսոյս 18 թիւով Կայսերական հրովու
տարով ժը յետագայ փոփոխութիւնները եղան :

1) Եղազ կառավարիչ 1) Ենմախյալ 1) Եհեմեթ փա-
1) 1) Դուրյալ կառավարիչ անուանեցաւ :

Պատկեր կառավարիչ Ա. Կոնս. Երկրի փաշային Սե.
պալ. կառավարիչ Կրսովցյա.

— 1. Բնոյ 16ին ալ յիտադայ փոփոխութիւնները
Եղաւ, ւ

Յի Եկեմ, չափել է գահէմ պէյըն արդարութիւն Բարձրագոյն տանտնին անգամ կոչու հցաւ :

— Դրանք $\frac{5}{12}$ նորմերին գանձապետ խզելի պէտք է լիս-
տանդնու պատշաճ բաժանման գանձապետ է իրենց համար։

— Երբիւ Էփէսոսին խորհրդ րանալին քանջապետ
դրուեցաւ :

—(Կարգի էջը) Հենտին որդի կրտսերն աւեր լաւեանկին նախորդին
զանձանպետին էմ , պատահելով թոքոհուրդին անդամ
անդամները :

— 1) Խառանքն ազատ ըլլալէն առաջին անգամ
| զմին և Ժիկնաթին, Էմանուէլու ըստեալին ցանձապէս գը-
րուեցաւ :

Ինքնուպատիւ մեծ սպարապետ Մկրտչա Վաչագանի
մահացումը 19-ին կառավարութեան շրջանում մը խզման
գնացիք իւր սովորական արժանի հսկողութեամբը նշան
քաղաքին կողմը ելած գործարանները տեսնելու հա-
մար, և ամենայն 23-ին վերադառնալու մայրաքաղաքը :

— Խօսի՛ր ամէն ի՛նչ, չի՛ր և՛ Վարդանան կիրճին բռնորդ գղեպկնորուն հրամանատար Սլեմափաղ Ուհեհեմը, Եւ լի՛ փաշայն՝ ամոռն ՉՅին վերադառնալ Կարգանան կիրճէն, ուր որ գնացիր էր հարկաւոր պաշտանով մը :

—(Կարծր, Պարան՝ Ս) Ինչնայի դեպքան Վ ըմբ
Լ, ավի, էմբենտին երեկ մեկնեցաւ ցամաքի ճանապարհ
հով Ս Ինչնա գնալու համար, այս պաշտօնակալ
աղայն և փեսայն իւր հետք կրտանի, առաջին և երկ-
րորդ քարտուղարի պաշտօնով :

— Դնորայի գեապան Ստեփ. Սարիճ էֆէնտիմ:
 Եւսոյր Դադգիւնկան շոգինաւոդ Ժէննելո: Ե Դէպ 'ի
 Դնորա իւր պաշտօնը փարեյաւ:

—Հարուստ զմի (խնայ) ասորի արդ տէր լիժա-
նափոսք անցիսց ուրբաւմ օր վախճանեցաւ, և հետե-
ւաբար լիտպեցին անոր մարմինը և ճ հանդէսով Վշե-
րի քեօյին մէջ :

THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS

U.S.P.C.

Վերանսկան գաշնադրութեան քսան և չորս տե-
ութիւնները և չորս ալ աղտոտ քաղաք հոյն դեր-
նահոյսի մէջ՝ Վլմ քաղաքը շինուելու բերդին հի-
նադրութեանը համար՝ ամեն մէկը իրենց կամուրջ
լատ վատ ընծաներ և մարդիկ դիկեցին և այս ըն-
աներուն շատը զարդերու վերաբերեալ բաներ և
բառուարածներ (ժառանգներ) ան և որոնց վրայ վար-
նետութեամբ ձեռնդրեցած են՝ 1813ին, 1814ին, 1815
և Վլադիմիր մէջ եղած երեւելի պատերազմներուն
կարագրութիւնները և շինան քարին տակը դրին
երմանական գաշնադրութեան պայմանագրին և Վլ-
նայի վերին գաշնագրին՝ պերմանական գաշնա-
ութեան վիճուարկան օրէնքներուն և այս բեր-
քս շինուելու համար արուած վճիռին մէջ մէկ օրի-
ւանները և այս վճուոյս օրինակին վրայ ստորագրած է-
ւ ամեն տէրութիւններէն զվարչող մարդիկները և
երդին շինութեանը երկու վերապաշտները և Վլմ
քաղաքը՝ որովհետեւ Վլադիմիրի իմպատորու-
նեան երկրին մէջ կենայ և այս իմպատորս մանա-
րապէս ընծայ զվեց իմպիտու ոսկեղծ մեծ պա-
տադրամ մը իր կենդանադրութեւ և մէկ արիշ
աստուարում մը՝ վրան երեւելի պատերազմերու
աստուարին նկարագրած և շատ ոսկի և արծաթ
ում և Վլադիմիր Վլադիմիր զվեց մէկ խաւ մը և
ստ դրամ՝ որոնց կէսին վրայ հիմակուան Վլադիմիր
նդանագրին է և կէսին վրայ ասոր իմպատորն
բուսիսին իմպատորը՝ առաջին և երկրորդ կարգի
իւր խաւեր և հիմակուան իմպատորին նոր ա-
ռու նստելուն համար կոխուած դրամներէն և քի-
ութեանը և արուեստից համար կոխուած թաղաւա-

գրամներէն շատ դրամ : Դպրածնոյէն եկաւ, անոր
հիմակոտան, Թագաւորին կենդանադիրը, յաճախակի
փրոյ նկարուած : Դշատ քաղաքները Լապտոյն
Պրէմա եւ Լուպէք յատկապէս այս հանրէսիս հա-
մար տպուածներ զրկեցին :

Դժբերդս Վուռա զետին վրայ է . և երկու ե-
ղբքն ալ տառածուած է շինութիւնը . զետին աջ
կողմը Պավէերայի թագաւորութեան և յիշեալ բա-
ները երկու կողմն ալ դուռեցան . աջ կողմը դուռ-
ցաւ Պավէերայի թագաւորին իննդանագիրը՝ յսին-
ճապակիի վրայ նկարած . և իբն թագաւորութեան
աստնը եղած երեւելի անշքերուն պատկերը՝ դրամ-
ներս վրայ կոխուած :

4, 12, 14, 16

Սահմանափակ չափով ըստեան զորք զինվանն օրացոյն
ըն կըգործէ :

«Այնպէս մեր վաճառականները և նաև, տէր մարդիկ՝ քառասորեայ արգելանքայ (քառակոյնայ) պատճառով է զան միատերերուն միայն վաճառականութեան և երկրագործութեան վերակացու իշխանին շատ գանդաւներ ըրած են և կ'ընեն որ թերեւ տուած ապրանքներն ժամանակովը չի կրնալ նաւէն հանելովքին երբեմն երեւելի միատերեր կ'ընեն , բայց կ'երեւի որ վերակացուն ստոնց միայն ամենեւին հոգ չընէր , պարմանալի և որ , կառավարութիւնը՝ Մարգարայէն միայն քանի մը չէզոքաց հետու մէկ տեղ մը՝ այս զգուշութիւններու միայն հին և անօգուտ նախապաշարժունքը տափալին կրպահէ , որ Մարգարից կառավարութեան բոլորած կերպին տեսնելին հակասակն է . քանզի Մարգարացոյ ծովու և մաճառականութեան կողմանէն զուտ որ ըլլալով՝ այս քառասորեայ արգելանքները սորորովին մերցունելու , որք որ կրկնենայ , գոնէ մերձապէս արգելանքը քանի մը մասնուոր պարաւայներու , միայն պիտի յատկացունէ , որ այն պարաւայներուն ալ՝ քանի մը որ՝ գոնէ պահպանութիւնն ընելէն փախչելը մեծ անխոհմտութիւն եղան կը լայն :

«Պ.Ներսիս անէպ. (Ֆեպպուեճալլա) լուսաւն հիւան-
դութիւնը տիրած երկիրսներէն կկող նաւելլուն հո-
մար չի՝ լսած զգուշութիւնս. երկար ատենէ հետե-
լ՝ նգղիայէն ոյդ հիւանդութեանը համար զգու-
շութիւնը վերցուած է. ասկիդ քանի մը որ առաջ
Վարդիայէն (որ յիշեալ հիւանդութեանը ընթիկ եր-
կիրն է.) Վնգղիայէն Սուրհամբզան տեղը նաւ մը
կեաւ. երկուք նեաւելլուն՝ այն տեղի մարդիկ ան-
արտիդ նաւ մանել՝ նաւուն մարդիկը դուրս ելլիկ՝
որենց ուզած մարդոցը քով երթալ. նաւուն բո-
նորը դուրս հանել, աստիք ամին ալ կըլսոր. թէ-
զեւ այն ալ իմացուած էր որ՝ ճամբան երկու հոգի
նեոք են այն հիւանդութիւնէն ։ Կաշղիսյի մէջ և
նեաւանդ շաւր՝ հին ատենուան զգուշութիւններու
յնքան խնամով կընայինք, որ Պոնկլլի բարբարոս-
երը անգամ տեսնեն նէ՝ մեր վրայ կընդդան. առ-
նորական հիւանդութիւնով մոռնողներուն՝ հասարա-
պ զերեզմանը անգամ շատ կըտեսնենք որ՝ թէ
ոյս մարդիկ և ասոնք բերող նաւը պըլջեաւ կըտեպ-
ին. առանձին տեղ երկուք կընեաւն. միջի մար-
իկներն մէկ տեղ արդեաւանքին կանոնը պիտի բռնեն
այս կանոնը արիւն չի տալու համար ալ՝ նաւուն
ղըրտիկը յատուկ պահապան նաւակներ կըկենան ։

«Նազդիա՛ տեղին տենդ զտնուած տեղերէն եկած
տնկուե՛ն համար քառասնորեայ արգելանիքս վերցու-
ած է . հիմեյ միայն ժանտախտին դեմ է պրգելան-
ը . և ասկից զգուշանալու գոնէ բանաւոր պտտմաւ-
եր կան . ճերմակ ծովէն Եկող նաւերուն զգուշու-
նեանը վրայ ալ , նոր բարեկարգութիւններ եղած են
հիմայ կրլսնէր որ՝ Նազդիայի Սեմախառ խաղու-
ին իր առանձին խորհրդարանին մէջը վճիռ ըրած է
որ՝ թէ Նազդիայի և թէ ուրիշ տէրութեան պատե-

քաղցմանն նու մը՝ () սմանան տէրութիւնն հաւա-
հանդիսաներուն մէկը քիւ մը ատին կենտուէն եայր՝
Ի՛նչդիպ գալու, Ելայ՝ և ասուն և հինգ օրէն աւելի
ձամբայ բրած Ելայ նէ՛ անոր ամենեկին արցելանք
չԵլայ , և այս կարգադրութիւն՝ Այլաբ բմիչէն
բրած գիտողութիւնն քէն ամենուսն է , որ ժամատիւ-
ար մինչև քանի օր ուրիշին պի ըշխիւ և ասանկ գետը
և հաստատուի է :

“Ո՛րէկ ուրիշ կողմէն ալ՝ Բորբորդէն կառավարութիւնը՝ ուրիշ կերպ կապարդութիւններ ըլլած է որով վաճառականի նաւերուն նոր և ծանր ծախքներու դուռ բացուեց եւ, օտար աւերութեանց կողմէն ի իջացնա նստող ղեկավարները արոր համար կաստաւարութեան բողոք քնած են, բայց կ'երեւի որ կաստաւարութիւնը ասոնց բաղձը մախի չի պիտի ընէ. բայց Պատգիւղի հիմակուան քանած ճամբուն քանճ՝ մնայնէ, Բորբորդէնի ասանկ ճամբաց բռնկուան վրայ՝ մարդ քան չի կրնայ ըսել” :

«Այսպիսով ԲՆԷՊԻՄԸ քաղաքը մասամբ ՏԻՐԱՅՐ արևելեան անուն կեն մը մեծեր է հոգսեմեր ամառը մէջ . այս կերպ՝ զինուորական պաշտօնատարներուն ոյրի կնիկներուն օգնութեամբ համար՝ քաղաքական մատուկեր 40,000 ֆունտ (170,000 գրահեկան) ձգելէն ի զատ, «Այսինքն քաղաքին ալ՝ Լոստանան ջրհոր մը բանալու՝ և յիշատակարանի համար արձան մը շինելու համար 50,000 ֆունտ (212,500 գրահեկան) ձգելու է :

Դրոյս կէնիւ պատերազմի ճարտարարտփասաներու (փոհէնտրաներու) հրամանատարի մը կէն էր, հայցն ալ՝ Պ. ()արի՝ Պրէն գաւառին զլխաւոր ճորտարար լուստան էր՝ Վաղդիլայու 1789ին իրաւութենէն առաջ, որ Եկեփիլ քաղաքին քովի կամուրջը այս մարդու շինել տուածն է. եղբայրն ալ՝ տակաւին Երիտասարդ մեռած էր Պանաբարդէն որք 1 իրիսրոյի կախին մէջ. մոտաւոր Տիբուսք՝ հօրը և եղբայրը լիշատակ ընելու համար այն ստակները ձգած էր : 30, 000 ֆաւն (12,500 զահեկան) ալ Սէկզիմէ քաղաքը աղբիւր մը շինելու ձգեց :

117. 13 11 9

Հոկտեմբեր . 14ին . (որ էր շեփղալ ամսոյն և պաշ-
տօն ատակին օրը ըստ տաճկաց) . Այն քաղաքին
բոլոր մեծամեծերը ոչպէս շնորհաւորութեան համար
Լ'պտիւրյոսհմոն Այսյան պալատը գնացին , որ Բաշա
կ'ըսուէր , Այսպէր անոնց իմացոյց որ' անուանի Լ'պտիւ-
քատիրը . Աստի միջեմէն անկի իրեն ապահով ըլլա-
լուն վստջ կատկած ընելով ' որովհետեւ զաւգիւցի Գրքը
այն տեղ շատ մօտ էր , և մէկ դիէն ալ Սորոգի զօր-
քէն լինէր պահպանելը դժուար պիտի ըլլար , Շէպէլ
էօթիք ըստած լեռներուն մէջ Լ'քաղաք անուն պրդ-
ոիկ քաղաքը քաշուեցաւ . և այն տեղ ինքզինքն կա-
տարեալ ապահովութեան մէջ դասնելով ' մէկ տարրոխ-
տութեամբ ' Հրիքին դէմ' անօրէն պատերազմ բա-
նալու խօսք կ'ըներ , և այն տեղոյցի օտք հանելու կրթա-
նար , հաւատոյ պատերազմ է օտիկոյ ըսելով : Այս-
բն ալ մարդ զրկած էր որ' Թէ որ իր խօսքէն բարս
էլեր չէ ' զանիկայ պիտի 'եզովէր' իրեն կրօնքին տը-
գնեցեցած արարողութեամբ , ասանկ ճամբանիւով
շատ մըն ալ զինուոր կը Ժողովէր գլխաւ . և միտու-
նէր . Սորոգի կայսերութեանը անդէլու և Այսպիսի
յալու :

Այսօր հաւատարիմ դառնող մարդիկ այլևէ դիւ-
նալով թէ կայսրը Վանձէրի գաղնագրով թիւնը սառ-
րողը իւր Վսպիւր քաղաքը ձեռք տալ կամ իր հազէն
գումը հանել խոտաւանդին ետքը ինչ գիւտար գիծա-
կի մէջ ինկած էր , (խորքին միայ հաւատարիմ կենա-
լը իրեն խղճմանքին դպչելով) . ամենք մէկին միա-
բանեցան և նղովք կարգադրին , մինչև այն առևնը իրքե-
տուրք յարգան շէյխերնուն . որ տառն և չորս ասարի
շարունակ կուտէր էր ազգին կրօնքին և ուղղատունկ ա-

Նր համար , անկից հաջոր խորհուրդ ըրին որ՝ Բնական
կոյսերահան տխուր այս անգգամ օգերախախտ ձեւ
քէն ալլատ պահէն , որ ասոր համար Գող զիպի պտ-
տեւքալը՝ րայեր և այնքան փաստեր , քաշի րէն , և հի-
մայ ասանց փոխաբէն՝ անոր կայսերա լիխնը ձեւքէն
յափշտակէ կ'ազեր , ինչ որ ըրած պոյժանին ալ զի
կատարէին յէ՛կ հրկիւղ_կար որ նորէն պատեւալը՝ բա-
նալ հարկ կըլլայ Գող զիպին հետ , որ իրենց շտա-
փաստակար քոյսիքը յոյժի փարձով գիտէին :

Լ'դէկ մը յայտնի չ'որ յիրաւի Մարտիկեացիներ չէկար այս ապերախտութիւնը ընելով Սարգիս Կաթարի գէմբուն մը կըմտածէ մի . կամ թէ Կաթարը խզին այս ճամբան բռնելովը Սարգիսին Մարտիկեացիներէն պաշտօնունը մի կուզէ , որուն հին լաթները շատ առնէ չքեր որ իրեն պահպանողական գեղ իր վրան կըպահէր . և հիմա այս կերպովս բոլոր ազգը վրան հաննէ մի կուզէ , որ բոսն գաշտողութեանը համեմատ բռնէն այս չէկար և Կաթարի ձեռքը յանձնեն , ինչ և իցէ . այս բանս Մարտիկեացիներին ակառօք հասնելով հարկաւորապէս իր ապահովութիւնէն կըկասկածի , և անոր համար փախած է . իրեն քով մարդոցը շատն ալ գինքը ձգած ցիր ու ցան եղած են :

W. L. P. 1, 1, 6, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842,

Ուր ըստած նաւուն նաւապիւր Պ. Սոքրէլ՝ որսւ-
տոս 14ին իր նաւապարներովք միայն հասնելով Սո-
քրէլ քաղաքին 15-ին նաւուն մարդիկը ընկզմունքն
ազատեր էր, նոյն նաւը դեռին մէջ ընկզմած ոտե-
նը. այս քաղաքը Սէփէնպուրի (Ֆէրէն ըստած
մեծ գրտաթեան ձեռքն է. որ գերմանական դաշնա-
դրութեան անդամներուն մէկն է. ուստի այս տէրո-
թեան կալմէն հիպատոսութեան պաշտօնով Հափ-
քապարը նստող Պ. Սիլէրը՝ Պ. Սոքրէլին այս
մարդապիւրիստի գործոյն փոխարէն երախապիտու-
թիւնը ցուցանելու համար իր տէրութենէն հրաման
տուած էր ասոր պատուադրամ մը՝ և հետք գանձող
նաւապարներուն բաժնէլու համար շատ ոսկի և ար-
ծաթ գրամներ տալու. այս պատուադրամն մէկ լա-
տուկ պատուոյ մը նշան է՝ որ հիմակուան մեծ դուք-
սին հօր հայրը հաստաւած է. և մինչև հիմայ ու-
սաբաղդի մարդու արուած չէր. որ հիմայ Վալդի-
ցիի լի տրուեցաւ. պատուադրամը արծաթ է. և մէկ
դին գերմանիէն լեզուով գիր ունի, ժապաւնը
(քուսէլան) նարնջագոյնի (թուռունճիի) վրայ երկու
գոյն բաժնուած է. կողուտ և կտրոյի. պատուադրամին
հետ այ այս գիրս կտր :

[illegible]

« Ի՞նչ քննադատել է՝ քերականի մեծ դուքսին Լյուբայա-
 « ղ կան յուրմբաւ խիւնը : Ահա՛հն՝ նաւաւն մեջ զանաւան
 « իրեն հպտաակ նաւադարները աղտակելու քորմածած
 « կարիճս խիւնի խմանալով՝ քնծի յանձնեց որ անոնը
 « մահուանէ ողորակելու համար իրեն շնորհակալու-
 « խիւնը քեզի յայանիմ՝, և այդ գեղեցիկ դորձոյն
 « փախարկէ՛ անոր կողմէն այս պատուազրամն աւամ. ու
 « լով իմոնաս անոր յու վրայ սննեցած սերը :

« Ես ալ մանուկաբայէս ինձի մեծ պատիւ կրթե-
« տեմ » որ ասանկ արժանաւոր պատիւ մը իմ ձեռքս
« կը քաշուի , որով առիթի կ'ունենամ իմ լիւրի տնե-
« ցած լարգս ցոլցունելու , որով էմ խոնարհ ե
« հաղանդ ծառայ քո :

Հիւպատոս տէրութեան Մէքլէն-

սյուրի Եղեբեկի 'ի Վաղղիա

127144

二、(1) 例 1 中

1842 թուին Համպտրի քաղաքը մեծ կրակ բռ-
նով՝ այն տեղին վաճառահանները շատ քիչ
զին և երոպայի երեկի քաղաքներն իրենց օգնու-
թյուն տվեցին ։ Միևեռն քաղաքին բնակիչներն ալ
այն տանը՝ արդի տեղայիններուն տես իրենց մը

ստանդ ժողովիցին, և ասոնց օգնութիւնն հատան:

Իմաց նոյն Համալսարկ քաղաքը՝ որ մէկ տարւ
քաղաք մըն է՝ 1, 5 միլիոնաւոր մէջ . 1844 մայիսի 8
եղած միջոցն համեմատ Վիլնիւսի քաղաքական առ
եւանին ընծա, կրէէ մէկ պլանէ մը պատուարաց
(միտալ) մը՝ հետեւ շնորհակալութեան նամակ մը,
որով Համալսարկի տանանին խորհրդականները Վիլն
իւսնցիներէն շնորհակալ կրէան, որ իրենց նեղ պը
խրենց օգնութեան հասան, այս պատուագրումն 13
աւելիւ արամագիծ ունի . և 1842ին եղած կրտսի
լանդականերուն նիւթովը շնուած է, մէկ կողմէ
Համալսարկ քաղաքին պատկերը . որ է կին մը՝ զը
լուիք (որմային բուած պատկը դրած) (որ հին Հա
մալսարկ մէջ պատուաւոր պատի մըն էր . և ան
դուցով պարսպաէն վեր ելելով քաղաք մը տան
ներուն կըտուէր) . կնոջ մէկ թիւ նաւա մը ընկ
(տիւմենի) վէպ կ'սկընդուցանէ . և մէկաւ ձեռքով
կ'աղնի նշան մը կրկնուցեր կուտայ . ասոր բոլոր
քը գրուած է զերմանացւոց լեզուով՝ Համալս
արկի . մէկաւ երեսը՝ Համալսարկ քաղաքին կնո
նշաններն (առմաններն) են և վրան՝ կրակ եղած
թուսկանը գրուած է 8 մայիսի 1842 :

QUESTIONS

Հիմնաստեղծի սրազերիները կըզրեն որ՝ Վանքի քաղաքը նորէն խռովութիւն եղեր է։ Մնող զինքի փառաստանաց ընկերութիւնը այն տեղ պարտեւ ծնունդի։ Եւրոպր պատմութիւն գրեցած։ որ 1842ին պրիցաւանցած տարի անոր պատիւը նորէն շինեցին և նոր մանկեւ տեղն ալ Բարձրագոյն պաշտօնի, որ պարտեւ գլխաւորէ իրենց ծառայէ և սովորութիւն բրտեւ որ՝ այն տեղ կըճեմէին։ Հետիւ 15ին շինացիները տեղեցին բնի պա պարտեւցած մանկ։ բայց անգիտեցինքն զեւ գրին, շատ մը շինացիներն սկսան քաղաքի, և Բարձրագոյն կոտորեցին։ անգիտեցինքն, նոնց բաղմութեան գեւ չի կրնալով գնել՝ չալի իշտ որ նաւանները մանկն և Մնողի պատմութիւն պատմութիւն, քաղաք փախեցին, միւս իրիկունը շատ մը շինացի բաղմութիւն եկան։ ամենուն ձեռքը մէկ մէկ դաւաղուն, և ուղեցին մեկալ պարտեւցին բոնի տիրել։ Նա կոտորութիւն գտնելով սկսան ճեմելուիլ, և որ տեղ տարւալ ազգի մարդ մը տեսնէին՝ իմն անգիտեցին և իր տիրել ուղե՝ անոր հետ կըկոտէին, կըճեմէին, ամբողջացիները տիրեցին տեսնելով գէնք ասին, քաղաքը շինացիացի վրայ, և ամենն ալ և բոլորաց բնաւ, բանին յալիւրէն գտնեցին, շինացիները որովհետ շարունակ քաղ կընետէին, կրակ բրին ամբողջացին տեսնցի վրայ, մարդ մը մնում, և տիրել մէկալ թեմը կընետեցաւ, այն իրիկունը տեսնելով տեսաւ, անգիտեցին և ամբողջացի հետ պատմութիւնը շինացի կոտորութիւնները բոլոր բրին, և իրենց տեղը պաշտպանութիւնը բաւականաչափ զօրք տեղեցին, յատուկ մարդ մըն ալ գրեւեցաւ ամբողջացի պատմութիւն տեսնածուս մը՝ որ Վանքի բնաւ տեղը կըկաթի վրայ կայեմ էր, անկից ոչնական զօրք և զենք ուղեւ համար։

Որհնէն արտաստի 21 նիւտստիւ թիւնք թիւգէտնոր,
գած չէր : Իսկայ Վստնանի շինաց քաղաքական իւ
ստախարս թիւնք կամ՝ գիւմուրե կամ՝ աւեր չգտնիւթ
համար՝ հասարակութիւնք հանգարսն ցրնիւլու Զաւ-
րաց մը չի բռնիք :

中国知识, 越南知识, 保护知识

Իսկապէս 30 յետեւեալքն ք:

| | | |
|---------------------|-----|---------|
| 1 հնարա | 109 | 109 1/2 |
| 1 Դարձիկա | 171 | 171 1/2 |
| 1 Դրժնա | 447 | 449 |
| 1 Խոբոն | 450 | |

和 思 想 和 作 風 和 紀 律

Ի ՏՊԵՐԱԼԻ ԱՐԵՎԵԼՈՒԹՅԱՆ ՇՆՈՒՆՈՒԹՅԱՆ